

NGHỊ ĐỊNH số 523-TTg ngày 6-12-1958
ban hành chế độ trợ cấp dài hạn cho
quân nhân tình nguyện đã phục viên
từ ngày hòa bình lập lại đến nay bị
bệnh kinh niên tái phát ốm, yếu
không còn khả năng lao động.

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

Căn cứ nghị định số 250-TTg ngày 12 tháng 6 năm 1957 của Thủ tướng Chính phủ ban hành điều lệ quy định chính sách đối với quân nhân phục viên;

Theo đề nghị của Hội đồng phục viên trung ương;

Theo nghị quyết của Thường vụ Hội đồng Chính phủ ngày 29-10-1958;

NGHỊ ĐỊNH

Điều 1. — Nay ban hành chế độ trợ cấp dài hạn cho quân nhân tình nguyện đã phục viên từ ngày hòa bình lập lại (20-7-1954) đến nay bị bệnh kinh niên tái phát ốm, yếu không còn khả năng lao động.

Điều 2. — Mức trợ cấp dài hạn ấn định cho mỗi người từ 8000đ đến 12.000đ một tháng, tùy theo hoàn cảnh thực tế của từng người.

Điều 3. — Muốn được hưởng trợ cấp dài hạn trên đây, quân nhân phục viên nói ở điều 1 phải được Hội đồng Giám định Y khoa khu, tỉnh hay thành phố khám và chứng nhận bị bệnh kinh niên tái phát ốm, yếu không còn khả năng lao động.

Điều 4. — Thời hạn trợ cấp tạm thời ấn định là hai năm, tính từ ngày được Ủy ban Hành chính khu, thành phố, tỉnh quyết định sau khi có ý kiến của Hội đồng Giám định Y khoa.

Sau thời hạn hai năm, Ủy ban Hành chính khu, thành phố, tỉnh sẽ căn cứ vào việc khám lại và kết luận của Hội đồng Giám định Y khoa để quyết định việc ngừng trợ cấp hoặc kéo dài thêm thời gian được hưởng trợ cấp cho quân nhân phục viên

Điều 5. — Chế độ trợ cấp nói trên do ngân sách địa phương đài thọ; Ủy ban Hành chính dự trù kinh phí và phụ trách cấp phát.

Điều 6. — Những quân nhân phục viên được hưởng trợ cấp mất sức lao động dài hạn mà hiện nay không còn gia đình hoặc nơi nương tựa thì được nghiên cứu thu nhận vào trại điều dưỡng thuộc Bộ Cứu tế xã hội quản lý.

Khi vào trại thì hưởng theo chế độ hiện hành của trại và không được trợ cấp nữa; khi ra trại về địa phương, nếu còn thời hạn, vẫn được tiếp tục trợ cấp.

Điều 7. — Nghị định này thi hành kể từ ngày ký.

Điều 8. — Các ông Bộ trưởng các Bộ Nội vụ, Tài chính, Y tế, Cứu tế xã hội và Ủy ban Hành chính các khu, thành phố, tỉnh chịu trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà nội, ngày 6 tháng 12 năm 1958

K. T. Thủ tướng Chính phủ

Phó Thủ tướng

PHAN KẾ TOẠI

CHỈ THỊ số 528-TTg ngày 8-12-1958 về
việc thăng bằng thu chi tiền mặt,
bình ổn vật giá trong dịp thu mua
vụ mùa.

Nhờ sự lãnh đạo chặt chẽ của Đảng, Chính phủ và các cấp ủy, ủy ban địa phương, với tinh thần cố gắng quyết tâm của nông dân, mà vụ mùa năm nay, nói chung ta thu hoạch vượt mức ở khắp nơi. Đó là một thắng lợi to lớn làm đà cho những chuyển biến tốt trong việc đẩy mạnh hơn nữa sản xuất nông nghiệp, công nghiệp và phong trào hợp tác hóa nông thôn năm 1959.

Để tăng thêm tinh thần phấn khởi của nông dân đang bắt tay vào vụ sản xuất Đông—Xuân, để đảm bảo cho việc dự trữ lương thực của Nhà nước được đầy đủ, chủ trương của Đảng và Chính phủ là phải tích cực tổ chức thu mua kịp thời và thỏa mãn nhu cầu cho nông dân.

Căn cứ vào mức thu mua của Chính phủ đã giao cho Bộ Thương nghiệp thực hiện, khối lượng tiền mặt phải tung ra thị trường trong mấy tháng tới rất lớn. Do đó, có mấy vấn đề cần được các Bộ và các cấp chính quyền địa phương hết sức lưu ý làm tốt để cho việc thu mua vụ mùa hoàn toàn thắng lợi.

Để đảm bảo thu mua kịp thời, Ngân hàng cần phải chuẩn bị đầy đủ tiền cần thiết cho việc thu mua, theo dõi thật sát kết quả thu mua ở từng nơi để điều chuyển tiền kịp thời, tổ chức hợp lý việc cấp phát tiền cho các tổ thu mua, hết sức tránh vì thiếu tiền mà việc thu mua bị gián đoạn, hoặc để tiền mặt nằm ứ đọng ở các tổ thu mua. Bộ Thương nghiệp cần kết hợp chặt chẽ với Ngân hàng để làm tốt các công việc này.

Tiền mặt tung ra thị trường rất nhiều, cần phải có kế hoạch thu rút về để cân đối thu mua và bán ra, thực hiện thăng bằng thu chi tiền mặt, bình ổn vật giá, củng cố giá trị tiền tệ. Để thỏa mãn yêu cầu của nông dân về bán thóc ra và mua hàng khác vào, Bộ Thương nghiệp cần hết sức chú ý đến những địa phương có khả năng thu mua nhiều, phải chuẩn bị đầy đủ hàng hóa, phân phối và điều vận thật kịp thời về các địa phương, tổ chức thật